

الرومانتيكية في الأدب الصوفي

للمؤلف الأستاذ أحمد عوض الله

المدرس بالأزهر

حيث تسبح في مجالاتها المختلفة من
الحب والألم والرحمة . والحزن .. الخ .
وأطلقوا على هذا التطور اسم
« الرومانتيكية » ويمتد معنى هذه
الكلمة إلى ما يشمل شبوب العاطفة
والاستسلام للشاعر والاضطراب
النفسى والفردية والذاتية .

ويفخر الغربيون لأنهم أتوا
بأدب جديد كما يظنون ونسوا أن
الأدب الصوفي ملئ بالمشاعر الإنسانية
والعواطف المشبوبة .

وتعال معي في رحاب هذا الأدب
حيث ترتفع روحك في سماء الأخيلة
الجميلة فترى الحقائق واضحة جليلة قد
أسفر عنها نور الله وشفافية النفس
نعم . تعال معي في ذلك العالم الخالد
حيث تبرز الدموع بالذكريات
وينبع الإلهام الإلهي من قلبك الرطب ...

ظل العالم الغربي مقيداً بقيود
أدبية جعلته صريع التقاليد والعادات
السائدة فالأدباء والشعراء ملتزمون بها
لا يحيدون عنها ولا كان جزاؤهم
التهكم من المجتمع .

وليس معنى هذا أن أدبهم في تلك
الفترة كان ضعيفاً أو متهاقاً قتلك
ناحية أخرى من نواحي البحث لا يمكن
التعرض لها في هذا المجال :

وقد أطلق الأدباء والفقهاء اسم
« الأدب الكلاسيكي » على هذا النحو
من الانفعالات والمشاعر المقيدة
بنظام البيئة وقانون المجتمع
ولم يأت القرن الثامن عشر الميلادي
حتى ظهرت فكرة جديدة في الأدب
الغربي كان هدفها تطوير الأدب
وأخروج به على التقاليد والعادات
السائدة والانطلاق بالعاطفة الإنسانية

وتذوب معاني الألم في نور الحقيقة
وتتدافع مباهج اللقاء حيث تنحسر
ظلمات الأحزان ...

تحلل ما استطعت من كل القيود
التي تحول بينك وبين عاطفتك وانتقل
بحبك من الفناء إلى الخلود حيث تجد
السما مصغية لأنغامك الجميلة وحبك
الظاهر

طف بخيالك في زوايا المعرفة
وتنقل به في ملكوت الله الواسع
العريض وتأمل هذا العالم السابح في
نور الله يرى ما يروعك ..
أفراح ، آلام ، حب ، رحمة ،
شرق وجد ، نور ، إلهام ، فضائل
هذا هو الأدب الصوفي في
جملته

وستتناول في هذا البحث منهج كل
من الأدب الرومانتيكي والأدب الصوفي
في المسائل التي اشترك فيها كل من
الأديين لتبين بطريق المقارنة أي
الأديين أبعد أثراً وأعمق غوراً ...
على أنه يمكن القول بأن الأدب
الرومانتيكي في الغرب قد تأثر بالأدب
الصوفي في الشرق وتكون المسألة بهذا
الاعتبار ناحية من نواحي التأثير ،
والتأثير وهي ناحية قد تبسّد مهمة
وسنقتصر في هذه المقالة على ناحية

واحدة من النواحي التي اتفق فيها كل
من المذهبين

وهذه الناحية هي ناحية الحزن
عند كل من الصوفيين والرومانتيكيين
لم يكن الرومانتيكي مرحاً ولا
متفائلاً وإنما كان منقبضاً بسبب
إنهيار آماله وبعد المسافة بينه وبين
مجتمعه الذي لا يقدر إحساساته
ولا يفعل معه في عواطفه وآلامه . .

ولذا تراه حزيناً كاسف البال
لا يقر له قرار بل إن نفسه لتغلي
كلرجل حيث يشعر بشعوره المرهف
أنه لن تتم له سعادة في هذا الوجود
وسنرى ذلك واضحاً في نصوصهم .

يقول « شاتو بريان » وهو من
طلّاع الرومانتيكيين الفرنسيين في
كتابه « مذكرات ما وراء القبر » :
« في فترة شبابي الحائر كثيراً ما كنت
أتمنى ألا أعيش بعد لحظات سعادتي
فكان في بشائر الفوز درجة من درجات
السعادة تدفعني إلى تمنى الموت » .

والرومانتيكي تشغله الصور الحزينة
فيأس لها ويأخذ العبرة منها ...

يقول بيرون : « قد يمكن تحمل
الوجود » .

وقد تتخذ الجذور العميقة للحياة

والآلام مقاماً وطيداً في القلوب
 المحزونة المتجردة . . فتعاني الإبل
 ما تعاني في صمت تحت حملها الثقيل ...
 ويقاسى الذئب آلام الموت في صمت ...
 لا ينبغي أن تكون هذه الأمثلة قد
 منحت عبثاً . . . فإذا كانت هذه
 المخلوقات في جبلتها الوضيعة أو الوحشية
 تعاني ما تعاني دون أن تراجع . . .
 فأولى بنا أن نتحمل نحن المخلوقين من
 صلصال

وانظر إلى هذه الصورة البائسة
 التي صورها ألفريد دي فيني لذئب
 يضرب برصاص البنادق وتنفذ في
 جبينه السهام دون أن يتلوى ينظر
 الذئب إلينا ثم يرقد ودون أن يلقي
 بالاً إلى أن يعرف كيف هلك . أخذ
 يلعن ما انتشر على فمه من دم ثم أقفل
 عينيه وقضى نحبه دون أن يلقي
 صيحة وأسفا . . لقد فكرت
 فأدركني الخجل فما أضعفنا نحن الناس
 على الرغم من اسمنا العظيم .

هذه ناحية الحزن عند الرومانسيين
 أو الرومانتيكيين وهي ناحية تدل على
 شفافية نفوسهم فيما يتصل بالنواحي
 الإنسانية .

ولنتقل الآن إلى الأدب الصوفي
 لنرى في ذلك الفيض ظاهرة الحزن

عند هؤلاء القوم ثم لنرى كيف انتفع
 الصوفيين بهذه الظاهرة أكثر من
 سواهم .

وعاطفة الحزن وإن كانت في
 مظهرها كثيفة بئيسة إلا أنها تحمل في
 طياتها معاني النفس الإنسانية الرقراقة
 التي تفيض بالحنان والرحمة والدموع
 دائماً لا تفيض إلا من قلب حساس
 يفعل مع آلام البؤساء والمحرومين
 ويعطف على اليتامى والعاجزين .

ويهمنا هنا أن نورد لك صورة
 حزينه صدرها السعدى في كتابه
 « بستان » لطفل يتيم ، يقول :

ألقى ظلك على اليتيم . انفض غباره .

اقتلع الشوكه من جسمه ١١

أنت لا تعرف مدى ما حل به

حتى صار بانساً كاسف البال . وهل

تبقى الشجرة قط مورقة مخضرة بدون

جذور ١١

حينما ترى اليتيم منكس الرأس

فلا تضع قبلة على وجه ابنك . . . ١١

إذا بكى اليتيم فمن يشتري له لعبة .

وإذا حل به الغضب فمن يحمل عبء

غضبه ١١

كن على حذر حتى لا يبكي اليتيم

لأن العرش العظيم يز حين يبكي . . . ١١

امسح معه من عينه برحمة وانفض

التراب من وجهه بشفقة ... ١١
إذا ذهب ظله من فوق رأسه
(مات أبوه) فتول أنت تربيته في
ظلك وكنتك .

قد كان لي رأس متوج حينما وضعت
رأسي في حجر أبي لو وقعت بعوضة
على جسسي لاهتز كثير من الناس
أما الآن وقد فقدت أبي . فلو حلوني
إلى السجن أسيراً ما وجد شخص
واحد نصير ألي من أصدقائي ... ١١

أست معي في أن الذوق الصوفي
قد بلغ نهايته حينما قرأت : حينما ترى
اليتيم منكس الرأس فلا تضع قبلة على
وجه ابنك .

هذه صورة حزينة أوردتها شاهداً
على طبيعة النفس المتصوفة التي يحولها
جو الحزن ويلذها أن تعيش فيه وتنفعل
به ومع ذلك فهي تستعمل بهذه العاطفة
القوية لتخلق منها أدباً رفيعاً ينبثق في
القلوب فيهدد من قسوتها ويكشف
من غلظتها فإذا الرحمة تعم الأرض كما
يعم النور السماء ...

على أن هذا الحزن يبدو أنه وليد
العزلة التامة التي ينفرد فيها الإنسان
للتأمل والتفكير ويسمو بهذا التأمل إلى
درجات قد يعجز القلم عن تصويرها .
والصوفيون والرومانسيون على
السواء تستوهم العزلة ويطربهم
الانفراد لأن نور الله لا يمس قلوبهم
إلا في مثل هذه اللحظات السعيدة :
تقول مدام ذي ستال : « بدوام

الصلة بالناس تخبو أضواء العقل ونمحي
أصول المروءة ومبادئ السمو ...
فالموهبة والحب والخلق هذه الأضواء
الساوية لا تتقد إلا في الخلوة إن حكمة
الخالق لا تظهر إلا غامضة في كل نظم
المجتمع التي تعقدت بالآهواء والمصالح
في جميع صورها ولكن الحكمة السامية
للخالق الكريم تستجدها في قلبك وتفهمها
في مظاهرها جمال الطبيعة ... بين الله والحب
لا أعترف بوسيط سوى الضمير ... »

وهذه رابعة العدوية تنفرد بنفسها
عن العالم لتأنس بالله وتجعله منتهى
غايتها حتى اتهم به وجداً وشوقاً وحباً
لا يعرف أحد كنهه وحقيقته .

اللهم إلا تلك الأرواح الصافية
روى السهر وردى أنها كانت تقول
لني جعلتك في الفؤاد محدثي
وأبحث جسدي من أراد جلوسى
فالجسم منى للجليس مؤنسى
وحبيب قلبي في الفؤاد أنيس

ووصف يونس بن عبيد الحسن
البصرى فقال : كان إذا أقبل فكأنما
أقبل من دفن حيمه وإذا جلس فكأنه
أسير قد أمر بضرب عنقه وكان إذا ذكرت
النار عنده فكأنما لم تخلق إلا له .

والصوفيون لهم في هذا الميدان
مقام لا يطاوله مقام ولكننا يصدد
دراسة مقارنة تلزمنا أن نقف عند
القدر الضروري لهذه الدراسة .

وإلى أن تلتقي مع الصوفيين
والرومانسيين في ميادين الحب، والرحمة
فستجدنا أمام فيض جديد في اللقاء .